



## A1.43 De weg vragen en wijzen

- Demander son chemin en ville
- Indiquer le chemin à un inconnu
- Demander s'il existe un bâtiment ou un service.

<b>Het adres</b>	<i>(L'adresse)</i>	<b>Dichtbij</b>	<i>(Près)</i>
<b>Het centrum</b>	<i>(Le centre)</i>	<b>Ver</b>	<i>(Loin)</i>
<b>Het park</b>	<i>(Le parc)</i>	<b>Linksaf</b>	<i>(À gauche)</i>
<b>Het station</b>	<i>(La gare)</i>	<b>Rechtsaf</b>	<i>(À droite)</i>
<b>De straat</b>	<i>(La rue)</i>	<b>Rechtdoor</b>	<i>(Tout droit)</i>
<b>De halte</b>	<i>(L'arrêt)</i>	<b>Zoeken</b>	<i>(Chercher)</i>
<b>De weg</b>	<i>(La route)</i>	<b>Stoppen</b>	<i>(S'arrêter)</i>
<b>De richting</b>	<i>(La direction)</i>		

### 1. Dialogue: Korte wegbeschrijving aan een verdwaalde man in Breda

- Jeffrey:** Goedemiddag! Kunt u mij helpen? Is er hier een apotheek in de buurt? *(Bonjour ! Pouvez-vous m'aider ? Y a-t-il une pharmacie dans le coin ?)*
- Fien:** Ja, er is een apotheek dichtbij het station. Loop rechtdoor en neem de tweede straat links. *(Oui, il y a une pharmacie près de la gare. Allez tout droit et prenez la deuxième rue à gauche.)*
- Jeffrey:** Bedankt. Ben ik er dan al? *(Merci. Est-ce que j'y suis déjà ?)*
- Fien:** Nee. Neem daar de derde straat rechtsaf tot aan de bibliotheek. *(Non. Prenez ensuite la troisième rue à droite jusqu'à la bibliothèque.)*
- Jeffrey:** Is dat in de Stationsstraat, naast het oude postkantoor? *(C'est dans la rue de la Gare, à côté de l'ancien bureau de poste ?)*
- Fien:** Ja! Ga die straat in en loop ongeveer vijf minuten. Loop rechtdoor tot je de apotheek ziet. *(Oui ! Engagez-vous dans cette rue et marchez environ cinq minutes. Allez tout droit jusqu'à ce que vous voyiez la pharmacie.)*
- Jeffrey:** Kunt u het misschien op uw telefoon laten zien? Mijn batterij is leeg en ik kan mijn navigatie niet openen. *(Pourriez-vous peut-être me le montrer sur votre téléphone ? Ma batterie est vide et je ne peux pas ouvrir ma navigation.)*
- Fien:** Geen probleem. Het is inderdaad best veel om te onthouden. *(Pas de problème. C'est en effet beaucoup à retenir.)*
- Jeffrey:** Dank u wel! Op de kaart is het duidelijk. Heel erg bedankt voor uw hulp! *(Merci beaucoup ! Sur la carte, c'est clair. Merci infiniment pour votre aide !)*

1. Waar is de apotheek volgens Fien?
  - a. Ver van het centrum
  - b. Dichtbij het station
  - c. Dichtbij het park
  - d. Bij de bushalte
2. Waarom kan Jeffrey zijn navigatie niet gebruiken?
  - a. Hij kan het adres niet vinden
  - b. Hij heeft geen internet
  - c. Hij is zijn telefoon kwijt
  - d. Zijn batterij is leeg

1-b 2-d



## 2. Grammaire: Impératif

On utilise l'impératif pour donner des consignes, par exemple : Loop, Kijk, Zoek.

1. La **racine** du verbe est la base pour jij.
2. Tu peux aussi utiliser la **racine** quand tu t'adresses à plusieurs personnes.

Persoon (Personne)	Gebiedende wijs (Impératif)	Voorbeeld (Exemple)
jij	stam (radical)	Zoek het adres op.
algemeen (général)	infinitief (infinitif)	Niet op het gras lopen!

1. \_\_\_\_\_ rechtdoor naar het station en steek dan de straat over.  
 a. Loop      b. Lopen      c. Loopt      d. Ga lopen
2. \_\_\_\_\_ de tweede straat links en stop bij het park.  
 a. Pak je      b. Neemt      c. Nemen      d. Neem
3. \_\_\_\_\_ het adres even op in je telefoon.  
 a. Zoeken      b. Zoek      c. Zoek eens jij      d. Zoekt
4. \_\_\_\_\_ op het gras lopen, het is een beschermd park.  
 a. Loop niet      b. Niet lopen      c. Niet      d. Lopen niet

1. Loop 2. Neem 3. Zoek 4. Niet

### 3. Exercices



#### 1. Associez chaque début avec sa fin correcte.

- |                        |                                    |
|------------------------|------------------------------------|
| a. Is het station      | 1. dichtbij, bij die brede straat. |
| b. Kunt u mij          | 2. en ga daarna rechtsaf.          |
| c. Loop hier rechtdoor | 3. ver van het centrum?            |
| d. De bushalte is      | 4. de weg naar het park wijzen?    |

**1-c:** La gare est-elle loin du centre ? **2-d:** Pouvez-vous me indiquer le chemin pour aller au parc ? **3-b:** Allez tout droit ici puis tournez à droite. **4-a:** L'arrêt de bus est près d'ici, le long de cette large rue.

#### 2. Promenade en ville à Utrecht (Audio disponible dans l'application)

**Remplissez les lacunes:** rechtdoor, station, weg, adres, rechtsaf, stoppen, centrum, straat, park

In de nieuwsbrief van de taalschool staat een korte stadswandeling in Utrecht. Begin bij het \_\_\_\_\_ . Loop \_\_\_\_\_ naar het \_\_\_\_\_ tot je bij de grote kerk komt. Aan de linkerkant zie je een \_\_\_\_\_ . Hier kun je even \_\_\_\_\_ en op een bankje zitten.

Loop daarna verder door de \_\_\_\_\_ naast het park. Neem de eerste straat \_\_\_\_\_ . Aan het einde van de \_\_\_\_\_ is een klein bruggetje. Ga over de brug en loop nog vijf minuten rechtdoor. Daar zie je een mooie, oude bibliotheek. Het \_\_\_\_\_ staat ook op de kaart bij de balie van de school, als je het nog eens wilt bekijken.

*Dans la newsletter de l'école de langues, il y a une courte promenade en ville à Utrecht. Commencez à la **gare** . Marchez tout droit vers le **centre** jusqu'à la grande église. Sur la gauche, vous verrez un **parc** . Vous pouvez vous y arrêter un moment et vous asseoir sur un banc.*

*Continuez ensuite dans la **rue** à côté du parc. Prenez la première rue **à droite** . Au bout de la **route** , il y a un petit pont. Traversez le pont et marchez encore cinq minutes tout droit. Là, vous verrez une belle et ancienne bibliothèque. L' **adresse** figure aussi sur la carte à l'accueil de l'école, si vous voulez la consulter de nouveau.*

#### 3. Écoutez les extraits audio et choisissez la bonne solution.



- Waar ligt het station volgens de vrouw?  
(Où se trouve la gare selon la femme ?)
  - Direct links naast het park
  - Aan de rechterkant na het park
  - Ver buiten het centrum
- Wat moet de man doen bij de halte?  
(Que doit faire l'homme à l'arrêt ?)
  - Linksaf gaan en langs het park lopen
  - De weg oversteken en daarna rechtsaf gaan
  - Bij de halte blijven wachten op de bus

#### 4. Choisissez la bonne solution

- U staat bij het station, \_\_\_\_\_ goed en ga dan rechtdoor naar het park. *(Vous êtes à la gare, écoutez bien puis allez tout droit jusqu'au parc.)*  
a. luisteren      b. luistert      c. luister      d. luisterd
- \_\_\_\_\_ eerst het juiste adres op en loop daarna naar het centrum. *(Cherchez d'abord la bonne adresse, puis rejoignez ensuite le centre.)*  
a. Zoeken      b. Zoekt      c. Zoekte      d. Zoek
- \_\_\_\_\_ maar bij de volgende halte en kijk dan naar rechts. *(Arrêtez-vous à l'arrêt suivant et regardez ensuite à droite.)*  
a. Gestopt      b. Stop      c. Stops      d. Stopt

1. luister 2. Zoek 3. Stop

#### 5. Jeu de rôle : Complète les dialogues



##### a. De weg naar het station vragen

**Toerist:** *Sorry, ik zoek het station. Is het hier dichtbij?*  
*(Pardon, je cherche la gare. Est-elle proche d'ici ?)*

**Voorbijganger:** 1. \_\_\_\_\_

**Voorbijganger:** *Daarna linksaf bij het park, dan zie je het station aan de rechterkant.*  
*(Ensuite, prenez à gauche au niveau du parc ; vous verrez la gare sur votre droite.)*

**Toerist:** 2. \_\_\_\_\_

##### b. De weg naar het park vragen

**Nieuwe bewoner:** 3. \_\_\_\_\_

**Buurtbewoonster:** *Ja, er is een park vlakbij. Loop eerst rechtdoor en neem de tweede straat rechts.*  
*(Oui, il y a un parc tout près. Marchez d'abord tout droit, puis prenez la deuxième rue à droite.)*

**Buurtbewoonster:** 4. \_\_\_\_\_

**Nieuwe bewoner:** *Oké, bedankt. Eerst rechtdoor, dan de tweede straat rechts en bij de halte stoppen.*  
*(D'accord, merci. D'abord tout droit, puis la deuxième rue à droite et s'arrêter à l'arrêt.)*

##### Exemples de réponses:

1. Ja, het is dichtbij. Ga hier rechtdoor tot het einde van de straat. 2. Dank u wel. Dus rechtdoor en dan linksaf bij het park. 3. Hallo, weet u of er hier vlakbij een park is? 4. Bij de volgende bushalte ziet u het park aan de linkerkant. U kunt daar stoppen.

#### 6. Exercez-vous par deux ou avec votre enseignant.

1. Je bent op een stedentrip in Utrecht. Je staat bij het station en je weet niet waar het centrum is. Spreek iemand op straat aan en vraag de weg naar het centrum. (Gebruik: het centrum, de weg, rechtdoor)

2. Je hebt een afspraak bij de tandarts, maar je weet niet waar de praktijk is. Je belt de assistent en vraagt naar het adres. (Gebruik: het adres, de straat, dichtbij)

## 7. WhatsApp

**Hoi**, ik ben Mark, je nieuwe collega.

Ik sta nu bij het **station** in het **centrum**, maar ik kan het kantoor niet vinden. Ik **zoek** het adres op mijn telefoon, maar de kaart werkt niet goed.

Kun je mij **even** helpen? Welke **straat** moet ik nemen? Is het kantoor **dichtbij** of **ver** van het station?

Alvast bedankt!

Mark



**Rédigez une réponse appropriée:** *Vanaf het station loop je... / Je gaat eerst rechtdoor en dan... / Het is dichtbij: ongeveer ... minuten lopen.*

<b>Verbes importants</b>	<b>Luisteren</b> ( <i>Écouter</i> )	<b>Zoeken</b> ( <i>chercher</i> )
	Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)	Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
ik	luister	zoek
jij/je	luistert	zoekt
hij/zij/ze/het	luistert	zoekt
wij/we	luisteren	zoeken
jullie	luisteren	zoeken
zij/ze	luisteren	zoeken